

Delivery Note

Kendrion (Elbiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Elbiswald 269 - AUSTRIA

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	400325	12.12.2019

Customer No 135292
Our Ref.:
Phone:
Fax:
E-Mail:
Cust Ref
Our Id At Customer 91019089
Shipment Id 516138
Delivery Date 13.12.2019
Delivery Terms FCA - - ICC Incoterms® 2010
Ship Addr Plant 100
Ship Unload Point 14248
Transportnr.: 389425

Document address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

167125

180253513

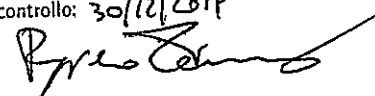
501 000 1509

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938 Net Weight: 268,707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: AT	115 / 2 550003952901		400,00 301119-GET2-1	pcs

Characteristic description	Characteristic value description	Unit of measure
Drawing number	P151536-221938	
Material	:	

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc
1	10130 650AT GETRAG Kunststoffpalette
20	20739 650AT KLT 4315 Getrag
1	20741 650AT Getrag Neu Palettendeckel
20	20740 650AT Tray Getrag NEU

LISTONE PIAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 400
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 30/12/2019
Firma: 

Kendrion (Elbiswald) GmbH

8552 Elbiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-elbiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 42722
Tel.: +43 3466 42322-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Delivery Note

Order No

Delnote No

Del.Note date:

400325

12.12.2019

Total Net Weight [kg]	268,71
Total Gross Weight [kg]	312,11
Total Volume [m3]	0,09

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 42722
Tel.: +43 3466 42322-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

4

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Kendron (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL No K 128560 Dieses Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) CMR Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)																											
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNUS VIA H-9751 Vép, Kassai u. 73.		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) NEMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 37.		Zollamt Bureau de douane Ufficio doganale		Eingang d'entrée / Entrata		Ausgang de sortie / Uscita																							
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort Lieu Land Pays H-9751 Vép, Kassai u. 73.				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 19011755																											
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort Lieu Land Pays H-9751 Vép, Kassai u. 73.				18 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers Réserves et observations du transporteur																											
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés				Behördliches Kennzeichen Numéro d'immatriculation des Kfz. du véhicule des Anhänger de la remorque		Land Pays		Höchste zulässige Nutzlast Charge utile maximale des Kfz. du véhicule des Anhänger de la remorque																							
6 Kennzeichen und Nummer Marques et numéros		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		8 Art der Verpackung Mode d'emballage		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise		10 Statistiknummer No statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut. kg		12 Umfang in m³ Cubage in m³																			
1. = 7 70 175		1. = 7 70 175		1. = 7 70 175		1. = 7 70 175		1. = 7 70 175		5. = 175		5. = 175																			
ABS: ANK				ABF:				ABF:																							
EMPF: ANK				ABF:				ABF:																							
LADEMITTEL				LADEMITTEL				LADEMITTEL																							
bei ABSENDER chez Expéditeur al Mittente				bei EMPFANGER chez Destinataire al Destinataro				Bei. s. Nr. 9 Norm vor No 9				Gefahrzettelnummer-Nr. Numéro d'étiquette				UN-Nummer Numéro UN				Verp.-Gruppe Groupe d'emballage											
Europ. abgegeben: Stk.				Europ. abgegeben: Stk.				Temperatur Übernahme Grad C				Temperatur Übergabe Grad C				Container in Fuß Container en pied Container (in pied)				Nr.				Wechselaufbauten in m Calsses mobiles en m Cassone intercambiabile				Anzahl Nombre Numero			
Stempel-Unterschrift Datum: von ABSENDER de Expéditeur del Mittente				Stempel-Unterschrift Datum: von EMPFANGER de Destinataire del Destinataro				Nr.				Nr.				Nr.				Nr.											
Europ. erhalten: Stk.				Europ. erhalten: Stk.				19 Besondere Vereinbarungen Convention particulières Convenzioni particolari (z.B. Beförderungspapier Nr.) (e.g. transport document No.) (par exemple document de transport No.)				20 Zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Gesamtsumme Total				Absender Expéditeur				Währung Monnaie				Empfänger Destinataire							
Datum: Unterschrift Fahrer				Datum: Unterschrift Fahrer				13 Anweisungen des Absenders Instructions de l'expéditeur Istruzioni del mittente				14 Frachtführerunterzeichnung / Prescription d'endossement / Ordre di pagamento del nolo ☐ Frei Franco/Franco ☐ Unfrei Non franco/Assegnato				15 Rückerstattung Remboursement				KUEHNE + NAGEL s.r.l. Via dei Ciadini, snc 70076 Marigliano (BA)											
21 Ausgefertigt am: Etabli le: Compilato a: Kendron (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria				22 Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur				23 Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur				24 Gut empfangen Marchandises reçues 19 DIC 2019 Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur																			

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

19+21+22.

einschließlich
y compris et
1-15Ausschließen unter der Verantwortung des Absenders
A remplir la responsabilité de l'expéditeur

Bestell-Nr. S 3015 E - (20150306) 75100118

Dr. Wilhelm Binder Straße 7
8252 Eidsweiler See
Austria

Dr. Wilhelm Binder
8252 Eidsweiler See

Dr. Wilhelm Binder
8252 Eidsweiler See

Dr. Wilhelm Binder
8252 Eidsweiler See
Austria

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1, 8552 Eibiswald 269, Austria

Magna PT S.p.A
Attn. Floriana Ruggiero

Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 Modugno (Bari)

Kendrion (Eibiswald) GmbH

Dr. Wilhelm Binder Straße 1
8552 Eibiswald 269
Austria

T +43 3466 42322-0
F +43 3466 42722

info-eibiswald@kendrion.com
www.kendrion.com

Geschäftsführer:
Ing. DI (FH) Klaus Pichler

Eibiswald, 12.12.2019

Delivery Note: Kendrion_EBW_0685

DIRTY EMPTYES:

20x TBA 520880 (KLT 4315)	PM 20739/164
20x TBA 501738 (Werkstoffträger)	PM 20740/163
1x TBA 550500 (Kunststoffpal. 80x60)	PM 10130/96
1x TBA 520922 (Deckel A0806)	PM 20741/162

1 palett
Dimension: 60x80x85 cm
Weight: 43 Kg